

#### Escala descritiva da competência do professor plurilingue no ensino superior

	BÁSICO	SÓLIDO	FORTE	PROFICIENTE	
1.1	Reconheço a importância do multilinguismo no ensino superior e compreendo a lógica e as principais componentes da política linguística do ensino superior (HELP).				
	Estou consciente da importância do multilinguismo no ensino superior e da política linguística do ensino superior.	multilinguismo no ensino superior, sei que são necessárias políticas linguísticas e que estas envolvem três níveis.	Compreendo como a política linguística do ensino superior em relação ao multilinguismo envolve três níveis interactivos e como estes estão relacionados com a diversidade linguística, a internacionalização e a mobilidade, e a comunicação científica e o impacto social.	Compreendo perfeitamente todos os aspectos da política linguística do ensino superior a todos os níveis, bem como todos os elementos em que esta tem impacto. Mais, compreendo o meu próprio papel no que respeita à importância do multilinguismo e da política linguística no ensino superior.	
	> Módulo What, Intro + parte 1	> Módulo What, Intro + parte 1	> Módulo What, <u>Intro</u> + <u>parte 1</u> + <u>parte 2</u>	> Módulo What, <u>Intro</u> + <u>parte 1</u> + <u>parte 2</u>	
1.2	Conheço e compreendo a meto	odologia de ensino e aprendizagem de l	línguas do último QECR.		
	Tenho conhecimento da metodologia global de ensino e aprendizagem do último QECR.	do último QECR, incluindo o conceito de repertório plurilingue e pluricultural.	Compreendo a metodologia de ensino e aprendizagem do último QECR, incluindo o conceito de repertório plurilingue e plurilingue. Compreendo a relação entre produção, receção, interação e mediação e compreendo o que se entende por abordagens plurilingues de aprendizagem e ensino de linguas, por oposição às abordagens monolingues.	Compreendo perfeitamente todos os aspectos e componentes da metodologia de ensino e aprendizagem do último QECF e compreendo perfeitamente o que as abordagens plurilingues de ensino e aprendizagem de linguas implicam no ensino superior. Além disso, compreendo o meu próprio papel na adoção de abordagens plurilingues no meu ensino.	
	> Módulo What, Intro + parte 3	> Módulo What, Intro + parte 3	> Módulo What, <u>Intro</u> + <u>parte 3</u>	> Módulo What, <u>Intro</u> + <u>parte 3</u>	
1.3	Reconheço e compreendo as e	stratégias que podem ser aplicadas pa	ra abordagens plurilingues e pluriculturais	à aprendizagem e ao ensino de línguas	
	Estou consciente de que o ensino plurilingue e pluricultural implica outras estratégias para além da proficiência linguística em várias línguas.	envolvidas no ensino plurilingue e	Compreendo as estratégias necessárias para o ensino plurilingue e pluricultural e sou capaz de as relacionar com a metodologia de ensino e aprendizagem do QECR. Compreendo como CLIL, CALL e COIL podem contribuir para estas estratégias.	necessárias para o ensino plurilingue e	
	> Módulo What, parte 4	> Módulo What, parte 4	> Módulo What, parte 3 + parte 4	> Módulo What, parte 3 + parte 4	
1.4 Reconheço e compreendo a importância das abordagens plurilingues e pluriculturais da internacionalização no ensino supe			ancino cunorior		
1.4					
	Estou consciente de que as abordagens plurilingues e pluriculturais são importantes no contexto da internacionalização do ensino superior.	plurilingues e pluriculturais no contexto da internacionalização do ensino superior, tendo em conta as recentes evoluções no panorama do ensino	Compreendo a importância das abordagens plurilingues e pluriculturais no contexto atual da internacionalização do ensino superior. Compreendo o compromisso entre mobilidade e inclusão, a influência da política linguística e o impacto da internacionalização plurilingue e pluricultural na sociedade.	Compreendo perfeitamente a importância o todos os aspectos das abordagens plurilingues e pluriculturais da internacionalização no ensino superior. Além disso, compreendo o meu próprio papel nas minhas salas de aula internacionais.	
	> Módulo What, parte 2	> Módulo What, <u>parte 2</u>	> Módulo What, <u>parte 1</u> + <u>parte 2</u>	> Módulo What, parte 1 + parte 2 + parte 3	
1.5	Reconheço e compreendo a im científico.	portância do desenvolvimento plurilinç	gue e pluricultural da ciência, da terminolog	ia e da comunicação do conhecimento	



pluricultural da ciência, da

do conhecimento científico.

terminologia e da comunicação

científico.

Estou consciente da importância do desenvolvimento plurilingue e desenvolvimento científico plurilingue e desenvolvimento científico plurilingue e desenvolvimento científico plurilingue e desenvolvimento científico plurilingue e

Sei qual é a importância do desenvolvimento científico plurilingue e pluricultural, da terminologia e da comunicação dos conhecimentos científicos, tanto aos pares como em termos leigos.

Compreendo a importância do desenvolvimento científico plurilingue e pluricultural, da terminologia e da comunicação dos conhecimentos científicos, incluindo para o público leigo, no contexto da diversidade e da inclusão, da internacionalização e do impacto societal.

Compreendo perfeitamente a importância do desenvolvimento científico plurilingue e pluricultural, da terminologia e da comunicação do conhecimento científico, incluindo a sua importância no contexto da diversidade e da inclusão, da internacionalização e do impacto societal.



#### Escala descritiva da competência do professor plurilingue no ensino superior

			Além disso, compreendo o meu próprio papel em tomar o meu ensino e/ou comunicação científica plurilingue e pluricultural.
> Módulo What, parte 2			

Estou consciente da fluidez concetual da noção de abordagens plurilingues ao ensino universitário e compreendo os factores que influenciam o seu

significado.			
Estou consciente de que a noção de plurilinguismo é concetual, contextual e culturalmente diversa.	Sei que a noção de plurilinguismo é concetual, contextual e culturalmente diversa e que as abordagens plurilingues ao ensino superior são condicionadas e influenciadas por factores contextuais e culturais.		

Compreendo os factores que influenciam a fluidez concetual, contextual e cultural do que se entende por abordagens plurilingues ao ensino superior.

Compreendo perfeitamente os factores que influenciam a fluidez concetual, contextual e cultural do que se entende por abordagens plurilingues do ensino superior. Além disso, compreendo a minha posição a este respeito e a forma como está relacionada com o meu contexto e cultura, bem como com a política linguística, a internacionalização e a comunicação científica no meu contexto e cultura.

> Módulo What, Intro

> Módulo What, Intro + parte 2

> Módulo What, parte 1 + parte 2 + parte 3

> Módulo What, Intro + parte 1 + parte 2 + parte 3





#### Escala descritiva da competência do professor plurilingue no ensino superior

	BÁSICO	SÓLIDO	FORTE	PROFICIENTE	
2.1	Estou consciente e compreendo a necessidade urgente de incorporar abordagens plurilingues na aprendizagem e no ensino das línguas nas sociedades actuais. Compreendo o impacto das abordagens plurilingues nos alunos, nas práticas pedagógicas, no desenvolvimento profissional e na sociedade.				
	Estou consciente da necessidade urgente de incorporar abordagens plurilingues na aprendizagem e no ensino das línguas nas sociedades actuais.	Reconheço a urgência em incorporar abordagens plurilingues à aprendizagem e ao ensino das linguas no ensino superior e sei por que razão isso acontece.		Compreendo perfeitamente todos os aspectos relacionados com a necessidade de abordagens plurilingues e pluriculturais no ensino superior. Além disso, compreendo o meu próprio papel no que diz respeito ao potencial impacto dessas abordagens nos alunos e na sociedade, e consigo ver as minhas próprias práticas pedagógicas a essa luz.	
	> Módulo Why, parte 1	> Módulo Why, parte 1	> Módulo Why, parte 1	> Módulo Why, parte 1	
2.2	Reconheço e compreendo as atitudes e os valores que acompanham as abordagens plurilingues e pluriculturais da aprendizagem e do ensino das línguas.				
	Estou consciente de que o ensino e a aprendizagem plurilingues e pluriculturais exigem a promoção de determinados valores e atitudes.	Sei quais os valores e atitudes que devem ser promovidos aquando da implementação de abordagens plurilingues e pluriculturais à aprendizagem de línguas.	Compreendo todos os valores relacionados com a aprendizagem plurilingue e pluricultural, compreendo porque é que eles são necessários e porque é que a aprendizagem plurilingue e pluricultural implica determinadas atitudes.	Compreendo perfeitamente todos os valores e atitudes que estão necessariamente associados à aprendizagem plurilingue e pluricultural. Para além disso, compreendo os valores e as atitudes que estão associados ao meu próprio papel como professor plurilingue e pluricultural.	
	> Módulo Why, parte 4	> Módulo Why, parte 4	> Módulo Why, parte 4	> Módulo Why, parte 4	
2.3	Reconheço e compreendo as v	antagens da aprendizagem plurilingue	para a motivação, a saúde, o bem-estar e a e	ficácia da aprendizagem dos alunos	
	Estou consciente de que a aprendizagem plurilingue e pluricultural traz vantagens para o aprendente de línguas.	Sei quais são as vantagens da aprendizagem plurilingue e pluricultural para o aprendente de linguas.	Compreendo que a aprendizagem plurilingue e pluricultural traz vantagens para o aprendente de línguas, tanto a nível didático como a nível do bem-estar individual e social.	Compreendo perfeitamente os beneficios da aprendizagem plurilingue e pluricultural, a todos os níveis. A este respeito, compreendo os beneficios do ensino plurilingue e pluricultural e o meu próprio papel como professor.	
	> Módulo Why, parte 2	> Módulo Why, parte 2	> Módulo Why, parte 2	> Módulo Why, parte 1 + parte 2	
24	Pacanhaca a compressido ac d	osofios individuois na incornoração do	abordagens plurilingues e pluriculturais na	anzandizagom o ancino do línguas	
2.4	Estou ciente de que as abordagens plurilingues e pluriculturais também implicam desafios.	Sei que as abordagens plurilingues e	Compreendo que as abordagens plurilingues e pluriculturais também implicam desafios, tanto para os alunos como para os professores. Compreendo quais são os desafios envolvidos e porque é que eles ocorrem.	Compreendo perfeitamente os desafios que se colocam às abordagens plurilingues e pluriculturais da	
	> Módulo Why, parte 3	> Módulo Why, parte 3	> Módulo Why, <u>parte 3</u>	> Módulo Why, parte 3	
2.5	Reconheço e compreendo a ne	cessidade de colaboração com alunos	e colegas.		
	Estou consciente da necessidade de colaborar com	Sei que as abordagens plurilingues implicam vários graus e formas de	Compreendo a necessidade de colaboração com alunos e colegas para poder adotar	Compreendo perfeitamente a importância da colaboração com alunos	
	os alunos e os colegas.	colaboração com alunos e colegas.	abordagens plurilingues e pluriculturais. Compreendo que colaborar é co-construir significado, inclusão social e bem-estar.	e colegas. Compreendo perfeitamente todos os aspectos relacionados com a co-construção de significados e a construção inclusiva de conhecimentos. A este respeito, compreendo o meu	



próprio papel como professor.



#### Escala descritiva da competência do professor plurilingue no ensino superior

> Módulo Why, parte 1 + parte 4 > Módulo Why, parte 1 + parte 4

> Módulo Why, parte 1 + parte 2 + parte 4

> Módulo Why, parte 1 + parte 2 + parte 3 + parte 4





#### Escala descritiva da competência do professor plurilingue no ensino superior

	BÁSICO	SÓLIDO	FORTE	PROFICIENTE	
3.1	Sou capaz de explicar como o último QECR apresenta o ensino e a aprendizagem plurilingue e pluricultural.				
	Sou capaz de explicar a metodología global de ensino e aprendizagem do último QECR.	Sou capaz de explicar o que se entende por abordagens plurilingues da aprendizagem e do ensino das linguas, por oposição às abordagens monolingues. Sou capaz de explicar todas as componentes da metodologia de ensino e aprendizagem do último QECR, incluindo o conceito de repertório plurilingue e pluricultural.		Sou capaz de explicar todos os aspectos e componentes da metodologia de ensino e aprendizagem do último QECR, incluindo o que as abordagens plurilingues de ensino e aprendizagem de línguas implicam no ensino superior. Além disso, sou capaz de explicar o meu próprio papel e o papel dos meus alunos na adoção de abordagens plurilingues no meu ensino.	
	> Módulo What, parte 3 > Módulo How, cenário 1	> Módulo What, parte 3 > Módulo How, cenário 1	> Módulo What, <u>parte 3</u> > Módulo How, <u>cenário 1</u>	<ul> <li>Módulo What, parte 3</li> <li>Módulo Why, completo</li> <li>Módulo How, secção 1 e cenário 1</li> </ul>	

3.2 Sou capaz de exemplificar abordagens plurilingues e pluriculturais no ensino e aprendizagem de línguas.

Posso dar alguns exemplos de abordagens plurilingues e pluriculturais no ensino e na aprendizagem de línguas que são relevantes para a minha situação, tirando exemplos do repertório de materiais didácticos da APATCHE.

Inspirando-me nos exemplos do repertório de materiais didácticos da APATCHE, posso dar outros exemplos comparáveis de abordagens plurilingues e pluriculturais que são relevantes para a minha situação.

Sou capaz de dar exemplos de actividades de sala de aula, relevantes para mim e para os outros, adoptando várias estratégias e abordagens plurilingues e pluriculturais, para além das mencionadas no repertório de materiais didácticos da APATCHE.

Posso dar uma série de exemplos que doptam abordagens plurilingues e luriculturais que envolvem todas as stratégias possíveis, incluindo exemplos de ursos plurilingues e pluriculturais e de oncepções curriculares, que deveriam ser idácticos da APATCHE.

- > Módulo What, parte 4
- > Módulo How, cenário 2
- > Módulo What, parte 4
- > Módulo How, cenário 2
- > Módulo What, parte 3 + parte 4
- > Módulo How, cenário 2
- > Módulo How, seccção 1
- > Módulo What, parte 3 + parte 4
- > Módulo How, cenário 2
- > Módulo How, seccção 1

3.3 Sou capaz de explorar e desenvolver os repertórios plurilingues e pluriculturais dos meus alunos e de os utilizar em diferentes contextos através do desenvolvimento de tarefas de sensibilização multilingues, plurilingues e pluriculturais.

Posso explorar os repertórios plurilingues e pluriculturais dos meus alunos através de tarefas simples de sensibilização, para as quais me inspiro em exemplos do repertório de materiais didácticos APATCHE.

Sou capaz de explorar os repertórios plurilingues e pluriculturais dos meus alunos através de tarefas de sensibilização, e sou capaz de aproveitar essa sensibilização para tarefas simples de receção e comparação, para as quais me inspiro em exemplos do repertório de materiais didácticos APATCHE.

Sei explorar os repertórios plurilingues e pluriculturais dos meus alunos através de tarefas de sensibilização, e posso desenvolver a sua consciência plurilingue e pluricultural e alargar os seus repertórios através de tarefas plurilingues e pluriculturais receptivas, comparativas e produtivas, para além das mencionadas no repertório de materiais didácticos APATCHE.

ei explorar e utilizar os repertórios olurilingues e pluriculturais dos meus alunos le desenvolver e alargar os seus repertórios em diferentes contextos, incluindo com rupos de alunos muito diversificados, esenvolvendo várias tarefas plurilingues e luriculturais que devem ser acrescentadas no repertório de materiais didácticos do PATCHE

- > Módulo What, parte 3
- > Módulo Why, partes1 and 2
- > Módulo How, cenário 1
- > Módulo What, partes 3, 4.1 e 4.2
- > Módulo Why, partes 1 e 2
- > Módulo How, cenário 1
- > Módulo What, partes 3, 4.1 e 4.4
- > Módulo Why, partes 1 e 2
- > Módulo How, cenário 1
- > Módulo What, partes 3, 4.1 e 4.5
- > Módulo Why, partes 1 e 2
- > Módulo How, secção 1 e cenário 1
- 3.4 Sou capaz de alargar o repertório linguístico e cultural dos alunos em contextos menos diversificados.

Sou capaz de chamar a atenção Sei utilizar e alargar o repertório dos meus alunos para a diversidade linguística e cultural não só através de tarefas inspirando-me em exemplos de sensibilização do repertório de materiais didácticos APATCHE.

linguístico e cultural dos meus alunos, presente na minha sala de aula, comunicativas de sensibilização, mas também através de tarefas receptivas e comparativas simples, para as quais me inspiro em exemplos do repertório de materiais didácticos APATCHE.

Sou capaz de fazer com que os meus alunos utilizem a sua diversidade linguística e cultural para alargarem os seus pontos de vista e para ampliarem mutuamente os seus repertórios plurilingues e pluriculturais através de tarefas receptivas, comparativas e produtivas plurilingues e pluriculturais, para além das mencionadas no repertório de materiais didácticos da APATCHE.

Sou capaz de fazer com que os meus alunos esenvolvam os seus repertórios plurilingues pluriculturais e alarguem mutuamente os epertórios uns dos outros numa atmosfera le respeito mútuo, inclusão e co prendizagem, realizando uma série de árias tarefas plurilingues e pluriculturais que levem ser acrescentadas ao repertório de nateriais didácticos do APATCHE.

- > Módulo What, parte 3
- > Módulo Why, partes 3 e 4
- > Módulo How, cenário 1
- > Módulo What, partes 3, 4.1 e 4.2
- > Módulo Why, partes 3 e 4
- > Módulo How, cenário 1
- > Módulo How, cenário 2
- > Módulo Why, partes 3 e 4
- > Módulo How, cenário 1
- > Módulo How, cenário 2
- > Módulo What, partes 3, e de 4.1 até 4.4 > Módulo What, partes 3, e de 4.1 até 4.5
  - > Módulo Why, partes 3 e 4
  - > Módulo How, secção 1, cenários 1 e 2





#### Escala descritiva da competência do professor plurilingue no ensino superior

#### 3.5 Sou capaz de conceber um curso baseado em abordagens plurilingues e pluriculturais.

Consigo incluir estratégias de aprendizagem recetiva plurilingue, como a intercompreensão ou a comparação de línguas, nos meus projectos de curso, utilizando exemplos do repertório de materiais didácticos APATCHE. Geralmente, faço-o a uma escala reduzida, ou seja, em de sala de aula em que isso parece mais relevante.

- > Módulo What, partes 3 and 4.1-4.2
- > Módulo How, <u>secção 1</u> e cenário 2

Sou capaz de incluir estratégias de aprendizagem recetiva plurilingue, como a intercompreensão ou a comparação de línguas, nos meus projectos de curso, inspirando-me em exemplos do repertório de materiais didácticos APATCHE. Faço-o a um nível bastante abrangente, por actividades de sala de aula. Sei como chamar a atenção dos meus alunos alguns exercícios ou actividades para a importância de utilizar estas ferramentas para alargar os seus repertórios plurilingues.

- > Módulo What, partes 3 e 4.1-4.2
- > Módulo Why, partes 1, 2 e 4
- > Módulo How, secção 1 e cenário 2

Sou capaz de incluir estratégias de aprendizagem plurilingue recetiva na conceção dos meus cursos e utilizo-as amplamente. Além disso, sei como incluir estratégias de aprendizagem plurilingue produtivas, incluindo a alternância de línguas ou o code-switching, quando apropriado. Sei como utilizar a diversidade exemplo, na maioria dos exercícios ou linguística em beneficio do progresso da aprendizagem dos meus alunos, adoptando tarefas plurilingues e pluriculturais, para além das mencionadas no repertório de materiais didácticos APATCHE.

- > Módulo What, partes 3 e 4.1-4.4
- > Módulo Why, completo
- > Módulo How, secção 1 e cenário 2

Sou capaz de integrar estratégias de aprendizagem plurilingue receptivas e produtivas nas minhas concepções de curso. e programas curriculares, a um nível abrangente, incluindo a translinguagem e a mediação interlinguística na interação. Sou apaz de o fazer de uma forma progressiva e onstrutiva, recorrendo a cenários de prendizagem plurilingue que devem ser lidácticos do APATCHE.

- > Módulo What, partes 3 e 4.1-4.5
- > Módulo Why, completo
- > Módulo How, secção 1 e cenário 2

